



Earth Tag Eco-Care Plants Production and Handling System Plan

地球标章环保种植验证申请书

- Sole proprietorship 独资 Corporation 企业
- New Application 初次申请验证 Re-evaluation 重新评鉴
- Others 其他 (Please Specify 请说明) _____

For office use only 此栏由本公司填写

Receiving Date 收件日期:

Documentation Number 收件编号:

Certification Number 证书字号:



SECTION 1 第一节: GENERAL INFORMATION 申请者基本资料

Please fill out this questionnaire if you are requesting eco-care potted plant production/handling certification. Use additional sheets if necessary. Attach all other supporting documents. This form or an updated form may be used to update certification, according to certifying agent policies.

欲申请有机验证者请填写此申请书。表格如不够使用，请加列附件。附上所有其他证明文件。**此表格或更新的表格可以被用于更新验证，根据验证代理策略。**

Applicant Name 申请者名称:		NRIC 身份证号码:	
Farm/ Company Name 农场/公司名称:		Company Registration No. 公司注册编号:	
Farm address 农场地址:			
Mailing Address 通讯地址:			
Phone (Office): 电话(办公室):	Phone (HP): 电话(手机):	Fax 传真:	
Email 电邮:		Website 网址:	
Authorize Representative 负责人:		Job title 职称:	
Phone (Office): 电话(办公室):		Phone (HP): 电话(手机):	



**SECTION 3 第三节: LAND REQUIREMENTS AND MAINTENANCE OF ECO-CARE
POTTED PLANT INTEGRITY 土地需求和维护环保种植完整性**

1. Land ownership 土地所有权:

- Owned 私有地 Temporary Occupation of Land 临时占用土地 Rented 租用
 Others 其他: _____

2. Are there any conventional farms or any source of pollution around the eco-care planting area? 环保种植区是否有惯行种植区/农场或任何污染源?

- No 否 Yes, please state 是, 请说明: _____

3. How to prevent the pollution from the conventional farm? 如何防止其污染?

- Set up fence with black net 以黑网作围篱
 Set up concrete/zinc wall 建起水泥或锌板墙 Others 其他: _____

4. How do you monitor for crop contamination 您如何监控作物污染?

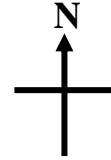
- visual observation 肉眼观察 residue analysis 残留分析
 wind direction 风向 others 其他: _____



5. Please provide a detailed Farm Layout 请提供详细的农场图：

Refers to the north and clearly state every plot, water source, store, any buffer zones. * *Buffer Zone* - A clearly defined and identifiable boundary area bordering a certified production site that is established to limit application of, or contact with, prohibited substances from an adjacent area.

以指北的方向，清楚地说明每一个区域、水源、储存室、任何缓冲带、邻田的类型（例如：建筑物，传统或环保种植区）。*缓冲带-指验证生产区域与非验证生产区域之间界限明确的过渡（缓冲）地带，用以防止邻近地区的禁用资材之污染





6. Do you grow the same crop organically, as well as in transition, and/or conventionally
同种作物您是否同时进行环保种植及传统种植生产? (Parallel production 平行生产)

Yes 是 No 否

7. If yes, please fill out the following tables.如是, 请填写下表。 N/A 不适用

Plot number 田区编号	Area 面积	Type of crop 作物种类	Same as Eco Care Plant 与环保种植相同?	Planned use of crop 作物用途计划
<i>Plot 8</i>	<i>1 acres</i>	<i>Mint</i>	<i>Yes</i>	<i>售卖 sales</i>

***If there is conventional farming, please list out herbicides/ pesticides/ synthetic soil amendments used on conventional crops:**

***如有惯行种植, 请注明作物所用的除草剂 / 农药 / 土壤改良剂:**

Product name 产品名称	Active ingredient 活性成分	Field number where applied 施用的田区编号	Storage 储存地
<i>e.g. CH Malathion 84.0</i>	<i>Malathion</i>	<i>Plot 8</i>	<i>Store B</i>



SECTION 4 第四节: CROP FERTILITY MANAGEMENT 作物肥力管理

1. Please list out the media of cultivation 请列出种植的介质原料:

2. How do you manage your soil fertility 如何监控土壤肥力? (Can have multiple choices 可复选)

Do not have any assessment 不进行任何评估 Soil fertility analysis 土壤肥力分析

Plant nutrient analysis 植物营养分析 Soil observation 观察土壤

compare the crop yield 作物产量比较 compare the crop quality 作物质量比较

Plant growth observation 观察作物成长情况 Others 其他: _____

SECTION 5 第五节: SEEDS AND PLANTING STOCK 种子及繁殖体 Standard 3.5

1. List all **SEEDS** used or planned for use. Attach additional sheets if necessary.
2. 请列出所有使用及计划使用的种子。表格如不够，请加列附件。 N/A

Seed ; Brand 种子; 品牌	Treated 用药处理 (✓)	Untreated 未处理(✓)	Saved own seed 自行留种(✓)
<i>e.g. Mint; Baba</i>			✓

3. List all **PLANTING STOCKS** used or planned for use. Attach additional sheets if necessary. 请列出所使用及计划使用的繁殖体。表格如不够，请加列附件。 N/A

Type 种类	Planting Source 母株来源	Saved Own 自留 (✓)	Non-saved own 非自留(✓)	If non-saved own, date planted 如非自留, 种植日期
<i>e.g. Mint</i>	<i>ABC Nursery</i>		✓	<i>7 Sept 2020</i>



SECTION 6 第六节: PEST AND DISEASE MANAGEMENT 病虫害管理

1. Please state the pest problems in the farm. 请说明您的虫害问题 (Can have multiple choices 可复选)

No pest problems 无有害生物问题

Insects, please list 虫害, 请列出: _____

Animals, please list 动物, 请列出: _____

2. How do you manage your pests? 您使用的虫害防治方法? (Can have multiple choices 可复选) N/A 不适用

Trap 陷阱 Light 灯光 Plant repellent crops 种植避忌作物

mechanical control 物理控制 Cover crops 覆盖作物

Appropriate fertilization and irrigation management 适当施肥和灌溉管理 \

Conservation of natural enemies habitats 保护天敌栖息地

Selected of varieties that resistant to the pest 作物品种选择

Release of natural enemies 释放天敌

Use of approved materials 使用允用资材 Others 其他: _____

3. Please state the disease problems in the farms. 请说明您的病害问题

No disease problems 无病害问题

4. How do you manage your diseases? 您如何进行病害防治 (Can have multiple choices 可复选) N/A 不适用

Sanitation 田间卫生维护 use of approved materials 使用允用资材

Soil balancing 均匀土壤 Selected of crops that resistant to disease 作物品种选择

Others 其他: _____



SECTION 7 第七节: POTTING AND TRANSPORTATION HANDLING MANAGEMENT 盆装及运输操作管理

<p>1. Are you using biodegradable pots for crops planting? 您是否使用生物降解盆种植?</p> <p><input type="checkbox"/> Yes 是</p> <p><input type="checkbox"/> No, please state the materials of the pot 否, 请列出材料成分: _____</p>
<p>2. List all the tools used for the Eco-care planting handling operation. (Refer Form 3) 请列出所有环保种植区的操作工具 (请参考表格 3)</p>
<p>3. What is the method of transportation 运输的方式? <input type="checkbox"/> N/A 不适用</p> <p><input type="checkbox"/> Own transportation 自己运输 <input type="checkbox"/> Use transportation services 使用运输服务</p> <p><input type="checkbox"/> Arranged by the buyer 买方安排 <input type="checkbox"/> Others 其他: _____</p>
<p>4. Does the transportation carry both eco-care and non-eco care plants 交通工具是否运输环保种植花树及非环保种植花树作物? <input type="checkbox"/> N/A 不适用</p> <p><input type="checkbox"/> No 否 <input type="checkbox"/> Yes, please state how contamination is prevented 是, 请说明如何防止污染: _____</p>
<p>Sales: After had passed the certification, applicant shall use the label with terms and conditions. 销售: 通过验证后, 申请人必须使用验证标章, 需符合条规。</p>
<p>5. Sales target 销售对象:</p> <p><input type="checkbox"/> Retail store 零售店 <input type="checkbox"/> Own retail store 自己的零售店 <input type="checkbox"/> Home delivery 宅配</p> <p><input type="checkbox"/> wholesales 批发 <input type="checkbox"/> Contract to buyer 契作 <input type="checkbox"/> Sell in farm 在农场销售</p> <p><input type="checkbox"/> Sell to processing food sector 农产品加工厂 <input type="checkbox"/> Others 其他: _____</p>



6. List out farm tools and equipment *Note: *If tools/equipment are shared between both organic and non-organic fields, the tools/equipment should be ensured there is no residual of harmful substances before using in organic field.*

请列出所有的农场工具及设备 *注：如有在有机与非有机田区共用工具，其工具必须在使用于有机田区前确保无残留有害物质。

Tools 工具/ Quantity 数量	Ownership 拥有权 (✓)		Used area 使用地区 (✓)		Cleaning methods before use in eco-care production area 在环保种植区使用前之清洗方法
	Own 自有	Rent 租用	Eco care 环保区	Non-Eco Care 非环保区	
e.g. Sprayer 喷桶	✓			✓	Clean with water and dry before use. 用清水洗并等干了再用。



SECTION 8 第八节: AFFIRMATION 承诺

I affirm that all statements made in this application are true and correct with no omissions. If there are any relevant subsequent changes, I should take the initiative to inform your company, and cooperate with the relevant requirements of the verification.

I understand that if I fail to submit the required information, or not compliance with the application process, your company has the right to refuse to handle my application.

I understand that the operation may be subject to unannounced inspection at any time as deemed appropriate to ensure compliance with Earth Tag Eco-Care Potted Plant Standard.

本人确认本环保种植验证申请书中所述皆为真实且正确，且无遗漏。后续若有相关异动，应主动告知贵公司，并配合相关之验证要求。

本人明白，若本人未能提交申请所需资料，或不依从申请程序进行申请，贵公司有权拒绝处理本人的申请。

本人知道及同意，与验证产品相关场区与产品均必须接受贵公司不定期查验，以确保符合【地球标章环保种植标准】。

Signature and stamp of applicant
申请者签名及印章

Date 日期: _____

Once complete the application form, kindly send the form and the required documents via email address (bis@kblind.com.my).

*Note: Required documents (Photocopied IC of the applicant/ authorized representative and business registered document of the company) shall be submitted with the application form.

在确保完成填写申请书后，请把申请书及所需文件通过电邮发送至

bis@kblind.com.my。

注：所需文件（申请者或授权负责人副本身份证及公司登记文件）需与申请书一并提交。

Or send your documents through courier service to address below:

或通过邮寄方式发送至以下地址：

ATTN: Earth Tag Certification

1384, Atas Lot 841, MK-1, Jalan Tasek, 14120 Simpang Ampat, Seberang Perai Selatan, Penang, Malaysia.

Once receiving your documents, person-in-charged will contact you within 3 working days.

If you have enquiry, kindly contact Ms Lim Chuu Fong, (+6)012-428 3077.

待收到您的文件后，负责人会在3个工作日内联络您。

如有任何问题，可以联络林楚芳小姐，(+6) 012-428 3077。